

## SŁOWU ŻYCIA nie!

Słowo "chrześcijanin" w oryginalnym języku greckim, Nowego Testamentu występuje 3 (trzy razy): Dzieje Apostolskie 11, 26; 26, 28 i I List Piotra 4, 16. *A gdy go znalazł, przyprowadził go do Antiochii. I tak się ich sprawy ułożyły, że przez cały rok przebywali razem w zborze i nauczali wielu ludzi; w Antiochii też nazwano po raz pierwszy uczniów **chrześcijanami**.*<sup>1</sup> *A na to Agryppa do Pawła: Niedługo, a przekonasz mnie, bym został **chrześcijaninem**.*<sup>2</sup> *Wszakże jeśli cierpi jako **chrześcijanin**, niech tego nie uważa za hańbę, niech raczej tym imieniem wielbi Boga.*<sup>3</sup>

Moim głównym, przeze mnie czytany, przekładem oryginału greckiego jest przekład Biblii Warszawskiej (BW). Czytam również, oczywiście, inne przekłady w języku polskim, głównie w poszukiwaniu ducha bliższego Duchowi Świętemu. Niestety, autorzy przekładu Biblii Warszawskiej dołożyli 3 (trzy) inne miejsca używając słowa "chrześcijanin": I List do Koryntian 9, 5; 11, 19 i I List Piotra 3, 16. *Czy nie wolno nam zabierać z sobą żony **chrześcijanki**, jak czynią pozostali apostołowie i bracia Pańscy, i Kefas?*<sup>4</sup> *Zresztą, muszą nawet być rozdwojenia między wami, aby wyszło na jaw, którzy wśród was są prawdziwymi **chrześcijanami**.*<sup>5</sup> *Lecz czyńcie to z łagodnością i szacunkiem. Miejcie sumienie czyste, aby ci, którzy zniesławiają dobre **chrześcijańskie** życie wasze, zostali zawstydzeni, że was spotwarzali.*<sup>6</sup>

Jak jest dokładnie w innych przekładach – nie wiem. Czytam je w opisanym powyżej celu, a nie od deski do deski.

Co taki naciągany przekład może zrobić i robi z nowonarodzonym czytelnikiem Słowa Bożego? Wprowadza i utrwała nie wypowiedziane przez Boga myśli. Usuwanie takich zanieczyszczeń może być długotrwałe i bolesne. W tym rozważaniu nie będę zajmował się wszelakimi przypisami do Słowa Bożego – dużo czasu, dużo soli i SŁOWO ŻYCIA czeka.

Od wielu lat mam dostęp do przekładu Nowego Testamentu, nazwanego przez wydawcę, Instytut Wydawniczy Agape w 1989 roku "Parafraza Nowego Testamentu we współczesnym języku polskim SŁOWO ŻYCIA".

---

1 BW Dzieje Apostolskie 11,26

2 BW Dzieje Apostolskie 26,28

3 BW I List Piotra 4,16

4 BW I List do Koryntian 9,5

5 BW I List do Koryntian 11,19

6 BW I List Piotra 3,16

Teraz będzie boleć, przestaje działać zasada *kopiuj wklej wersety j/w* wszystko na piechotę. Ale, ale... mogę sercem rozmawiać ze SŁOWEM ŻYCIA – czysty zysk. Sześć wersetów ze SŁOWA ŻYCIA jak są zapisane i o!zgrozo przetłumaczone: Dzieje Apostolskie 11, 26 *A kiedy go znalazł, przyprowadził go do Antiochii i pozostali tam razem przez cały rok, nauczając liczne grono nawróconych. To właśnie w Antiochii po raz pierwszy nazwano wierzących **chrześcijanami***. Dzieje Apostolskie 26, 28 *Jeszcze trochę, a przekonasz mnie, żebym został **chrześcijaninem** – przerwał mu Agryppa*. I List Piotra 4, 16 teraz **o!zgrozo** *Jeśli zaś cierpicie za wiarę w Chrystusa, nie ma żadnego powodu do wstydu. Chwalcie Boga za to, że należycie do rodziny Chrystusa i nazywacie się Jego imieniem!* I List do Koryntian 9, 5 *A gdybym miał żonę **chrześcijankę**, czy nie mógłbym jej zabierać ze sobą w podróż, jak to czynią uczniowie i bracia Pańscy, a także Piotr?* I List do Koryntian 11, 19 teraz **o!zgrozo2 w drugą stronę** *Zresztą, jest to chyba jednak potrzebne, aby dla wszystkich stało się jasne, kto z was opowiada się za właściwą nauką*. I List Piotra 3, 16 teraz **o!zgrozo3 w drugą stronę** *Zawsze postępujcie właściwie, aby ci, którzy źle o was mówią i obmawiają, musieli się kiedyś wstydzić swych niesłusznych oskarżeń*.

Jako że słowo "chrześcijanin" w oryginale zapisane jest w Dziejach Apostolskich i w jednym liście przeczytałem z tłumaczenia SŁOWO ŻYCIA Dzieje Apostolskie i wszystkie listy. Ewangelie i Apokalipsę św. Jana pozostawiam sobie na zimowe wieczory.

Przepisuję wersety ze słowem "chrześcijanin" w różnych odmianach z tłumaczenia SŁOWO ŻYCIA (SŻ) według kolejności ksiąg Nowego Testamentu.

#### Dzieje Apostolskie

Pierwszy werset, który przyniósł mi najwięcej radości, bo o pięć rozdziałów wyprzedza zapis Łukasza (...) w Antiochii też nazwano po raz pierwszy uczniów *chrześcijanami*.<sup>7</sup>

#### Rozdział 6 werset 5

*Zebrani zgodzili się na tę propozycję i wybrali Szczepana, człowieka o wyjątkowej wierze, pełnego Ducha Świętego, Filipa, Prochora, Nikanora, Tymona, Parmenasa i Mikołaja z Antiochii – poganina nawróconego na judaizm, który stał się **chrześcijaninem***.

*Tak więc, czterej posłańcy natychmiast udali się do Antiochii, gdzie zwołali ogólne zgromadzenie **chrześcijan** i wręczyli im list*.<sup>8</sup>

*Paweł i Syłas udali się najpierw do Derbe, a następnie do Listry, gdzie spotkali Tymoteusza, **chrześcijanina**, którego matka była nawróconą Żydówką, a ojciec – Grekiem*.<sup>9</sup>

7 BW Dzieje Apostolskie 11,26

8 SŻ Dzieje Apostolskie 15,30

9 SŻ Dzieje Apostolskie 16,1

*W zborach zaś z dnia na dzień wzrastała liczba **chrześcijan** i umacniali się oni w wierze.<sup>10</sup>*

*Nocą **chrześcijanie** pospiesznie wyprawili Pawła i Sylasa do Berei, ci zaś, jak zwykle, pierwsze swe kroki skierowali do synagogi.<sup>11</sup>*

*Apollos chciał odwiedzić Grecję i wierzący poparli go w tym zamiarze. Napisali do tamtejszych **chrześcijan** list polecający. Po przybyciu do Grecji, owocnie pracował tam dla Pana, umacniając wierzących.<sup>12</sup>*

*W tym czasie powstał w Efezie wielki spór na temat **chrześcijan**.<sup>13</sup>*

*A wszyscy **chrześcijanie** w Jerozolimie witali nas serdecznie.<sup>14</sup>*

*Usłyszawszy to, wszyscy chwalili Boga. Potem zaś zwrócili się do Pawła: - Wiesz, drogi bracie, że uwierzyło też wiele tysięcy Żydów i wszyscy oni są zdania, że **chrześcijanie** żydowskiej narodowości w dalszym ciągu powinni przestrzegać naszych tradycji i zwyczajów.<sup>15</sup>*

*Zrób to samo, udaj się z nimi do świątyni i zapłać za ostrzyżenie was wszystkich. Wtedy nikt nie będzie mógł powiedzieć, że pochwalasz zwyczaj **chrześcijan** Żydów, skoro sam przestrzegasz praw żydowskich i zgadzasz się z naszym zdaniem na ten temat.<sup>16</sup>*

*Prześladowałem **chrześcijan**, tropiąc ich, wiążąc i wtrącając do więzień, tak mężczyzn jak i kobiety. I posyłałem ich na śmierć. Może to poświadczyć arcykapłan i członkowie Rady, gdyż ich właśnie prosiłem o listy do żydowskich przywódców w Damaszku, którzy mieli zezwolić mi na aresztowanie wszystkich **chrześcijan**, jakich tam znajdę, aby ich przyprowadzić do Jerozolimy i ukarać.<sup>17</sup>*

*Wiedząc, że **chrześcijanie** nie wszczynają rozruchów, Feliks powiedział Izraelitom, aby zaczekali na przybycie dowódcy Lizjasza, bo dopiero wtedy będzie mógł podjąć decyzję w tej sprawie.<sup>18</sup>*

*Często torturami próbowałem zmusić **chrześcijan**, aby przeklinali imię Chrystusa. Byłem tak zaciętym ich wrogiem, że ścigałem ich nawet w miastach innych krajów.<sup>19</sup>*

*Chcemy usłyszeć o tym, w co wierzysz, gdyż o **chrześcijanach** wiemy dotąd tylko tyle, że wszyscy otwarcie ich potępiają!<sup>20</sup>*

---

10 SŻ Dzieje Apostolskie 16,5

11 SŻ Dzieje Apostolskie 17,10

12 SŻ Dzieje Apostolskie 18,27

13 SŻ Dzieje Apostolskie 19,23

14 SŻ Dzieje Apostolskie 21,17

15 SŻ Dzieje Apostolskie 21,20

16 SŻ Dzieje Apostolskie 21,24

17 SŻ Dzieje Apostolskie 22,4-5

18 SŻ Dzieje Apostolskie 24,22

19 SŻ Dzieje Apostolskie 26,11

20 SŻ Dzieje Apostolskie 28,22

O! jak piękne pytanie: *Chcemy usłyszeć o tym, w co wierzysz (...)*<sup>21</sup>. Paweł w innym miejscu, tegoż przekładu, mówi: *Tylko do jednego się przyznaję: wierzę w drogę zbawienia nazywaną przez nich sektą, która polega na służeniu Bogu naszych przodków, wierzę niezachwianie w to, co mówi **Prawo żydowskie i księgi proroków**, wierzę też – tak jak oni – w zmartwychwstanie sprawiedliwych i bezbożnych. Dlatego ze wszystkich sił staram się zachować czyste sumienie wobec Boga i ludzi.*<sup>22</sup>

List do Rzymian

*Ale wy jesteście inni. Rządzi bowiem wami nowa natura, o ile mieszka w was Duch Boży. I pamiętajcie, że jeśli w kimś nie ma Ducha Chrystusowego, w ogóle nie jest on **chrześcijaninem**.*<sup>23</sup>

*I **my, chrześcijanie**, mimo że posiadamy w sobie Ducha Świętego, przedsmak przyszłej chwały, również wdychamy do uwolnienia od bólu i cierpienia. My także niecierpliwie oczekujemy dnia, kiedy w pełni skorzystamy z praw dzieci Bożych, gdy nawet nasze ciała, jakie nam Bóg obiecał, nie będą już ani chorować, ani umierać.*<sup>24</sup>

*Niech duszpasterz dba o to, aby jego słowa dodawały otuchy i pocieszenia. Jeśli Bóg dał ci dobra materialne, bezinteresownie wspieraj potrzebujących. Jeśli uczynił cię odpowiedzialnym za pracę innych, traktuj swój obowiązek poważnie. Ci zaś, którzy przynoszą cierpiącym pociechę, winni to robić z **chrześcijańską** serdecznością i radością.*<sup>25</sup>

*Jedni sądzą, że **chrześcijanie** powinni uznawać święta żydowskie i te dni szczególnie poświęcić Bogu, inni zaś twierdzą, że nie jest to konieczne, ponieważ każdy dzień w równym stopniu należy do Boga. Tego rodzaju kwestie każdy powinien rozstrzygnąć we własnym sumieniu.*<sup>26</sup>

W powyższym wersecie tłumacze dodatkowo mówią Duchowi Świętemu: "Cicho być!"

**Przemówił Pan do Mojżesza tymi słowy: Mów do synów izraelskich i powiedz im tak: Te są uroczystości świąteczne Pana, w które będziecie zwoływać święte zgromadzenia. Te są moje święta: Sześć dni będziecie wykonywać pracę, ale dnia siódmego będzie sabat, dzień całkowitego odpoczynku, uroczyste ogłoszone święto. Żadnej pracy nie będziecie wykonywać. Jest to sabat Pana we wszystkich waszych siedzibach. Te są uroczystości świąteczne Pana, święte zgromadzenia, które będziecie ogłaszać w ich oznaczonych czasach: (...)**<sup>27</sup>

21 SŻ Dzieje Apostolskie 28,22

22 SŻ Dzieje Apostolskie 24,14-16

23 SŻ List do Rzymian 8,9

24 SŻ List do Rzymian 8,23

25 SŻ List do Rzymian 12,8

26 SŻ List do Rzymian 14,5

27 BW III Księga Mojżeszowa 23,1-4

(...) a cierpliwość Pana naszego uważajcie za zbawienną, jak to również umiłowany nasz brat Paweł według danej mu mądrości napisał do was, jak również we wszystkich listach, w których mówi o tym. Są w nich trudne do zrozumienia pewne sprawy, które ludzie niedouczeni i mało utwierdzeni opacznie tłumaczą, tak samo jak i inne Pisma, na własną swoją zgubę. Wy zatem, umiłowani, wiedząc o tym wcześniej, strzeżcie się, abyście dając się uwieść błędom tych, którzy nie szanują praw Bożych, własnej stałości nie doprowadzili do upadku.<sup>28</sup>

**2 List Piotra Biblia Tysiąclecia (BT) 3,16 jak również we wszystkich listach, w których mówi o tym. Są w nich trudne do zrozumienia pewne sprawy, które ludzie niedouczeni i mało utwierdzeni opacznie tłumaczą, tak samo jak i inne Pisma<sup>9</sup>, na własną swoją zgubę.**

**9** Przypis w Biblii Tysiąclecia 2 P 3, 16 – Mowa o księgach ST. Zatem listy św. Pawła uważano już za należące do Pisma świętego. Porównaj Mat. 22,29 Jezus im odpowiedział: «Jesteście w błędzie, nie znając Pisma ani mocy Bożej. Mat. 26,54 Jakże więc spełnią się Pisma, że tak się stać musi?»

*Bo przecież dla nas, **chrześcijan**, nie jest ważny pokarm czy napój, lecz Królestwo Boże, czyli zasiewanie dobroci, pokoju i radości pochodzącej od Ducha Świętego.<sup>29</sup>*

*Zanim to jednak nastąpi, muszę udać się do Jerozolimy i zanieść dar dla tamtejszych **chrześcijan żydowskiego pochodzenia**.<sup>30</sup>*

*Zrobili to z wielką radością, bo czują się dłużni wobec jerozolimskich **chrześcijan**, bo właśnie ze wspólnoty w Jerozolimie dotarła do nich wieść o Chrystusie. Skoro więc otrzymali od nich wspaniałą, duchowy dar Ewangelii, chcą się odwdziżyć, posyłając w zamian przynajmniej pomoc materialną.<sup>31</sup>*

*Módlcie się o moje bezpieczeństwo w Jerozolimie, gdy natknę się na ludzi, którzy nie są **chrześcijanami**. Módlcie się też, żeby tamtejsi wierzący zechcieli przyjąć pomoc pieniężną, jaką im niosę.<sup>32</sup>*

*Wkrótce odwiedzi was Feba, wierna **chrześcijanka** z miasta Kenkry, która ofiarnie pracowała w tamtejszej wspólnocie. Przyjmijcie ją serdecznie jako siostrę w Panu, okazując jej wszelką możliwą pomoc, bo tak mnie, jak i wielu innych **chrześcijan** wspomagała w potrzebie.<sup>33</sup>*

---

28 BT 2 List Piotra 3,15-17

29 SŻ List do Rzymian 14,17

30 SŻ List do Rzymian 15,25

31 SŻ List do Rzymian 15,27

32 SŻ List do Rzymian 15,31

33 SŻ List do Rzymian 16,1-2

(...) i narażali się dla mnie nawet na śmierć. Lecz nie tylko ja mam wobec nich dług wdzięczności, ale i wszystkie kościoły skupiające **chrześcijan pochodzenia pogańskiego**.

Pozdrówcie ode mnie wszystkich, którzy zbierają się na nabożeństwach w ich domu. Przesyłam także pozdrowienia dla drogiego mi Epeneta, który pierwszy został w Azji **chrześcijaninem**.<sup>34</sup>

(...) oraz Andronika i Juniasa – moich rodaków, którzy byli kiedyś ze mną w więzieniu. Cieszą się oni szacunkiem apostołów i wcześniej niż ja stali się **chrześcijanami**.<sup>35</sup>

Przesyłam wyrazy **chrześcijańskiej** miłości Filologowi, Julii, Nereuszowi i jego siostrze, Olimpasowi i wszystkim **chrześcijanom**, którzy są z nimi.<sup>36</sup>

### I List do Koryntian

(...) do **chrześcijan** w Koryncie, wezwanych przez Boga i włączonych przez Jezusa Chrystusa do grona Jego świętego ludu, i do wszystkich **chrześcijan**, którzy wzywają imienia Jezusa Chrystusa, naszego wspólnego Pana.<sup>37</sup>

Mówiąc do dojrzałych **chrześcijan** używam słów bardzo mądrych, nie w znaczeniu jednak ziemskiej mądrości, która absorbuje wielkich tego świata, ludzi śmiertelnych.<sup>38</sup>

I na to nie ma rady! Nie należy bowiem do tych, którzy poznali myśli Pana, rozmawiali z nim czy przez modlitwę skłaniali Boga do działania. Ale **my, chrześcijanie**, choć wydaje się to niepojęte, mamy w sobie coś z logiki i umysłu Chrystusa.<sup>39</sup>

Drodzy bracia, traktowałem was, jak gdybyście w życiu **chrześcijańskim** byli jeszcze niemowlętami, które zamiast za Panem idą za swoimi własnymi pragnieniami. Nie mogłem do was mówić tak, jak do dojrzałych, pełnych Ducha **chrześcijan**. Musiałem was karmić mlekiem, a nie czymś bardziej konkretnym, bo nie bylibyście w stanie strawić treściwszego pokarmu. A i teraz potrzebujecie mleka. Ciągłe jesteście **chrześcijańskimi** niemowlętami (...)<sup>40</sup>

Powiadacie, że Chrystus czyni z nas szaleńców, przy czym wy, oczywiście, jesteście mądrymi i roztroprnymi **chrześcijanami**! My jesteśmy słabi, wy zaś – mocni. Was otacza się szacunkiem, my jesteśmy przedmiotem kpin.<sup>41</sup>

Czemu dopuszczacie, aby ktoś, oskarżając innego **chrześcijanina**, odwoływał się do pogańskiego sądu zamiast przyjść do braci, aby rozsądzili kto ma rację.

34 SŻ List do Rzymian 16,4-5

35 SŻ List do Rzymian 16,7

36 SŻ List do Rzymian 16,15

37 SŻ I List do Koryntian 1,2

38 SŻ I List do Koryntian 2,6

39 SŻ I List do Koryntian 2,16

40 SŻ I List do Koryntian 3,1-3

41 SŻ I List do Koryntian 4,10

Czy nie wiecie, że kiedyś **my, chrześcijanie**, będziemy sędzić świat i rządzić nim? Dlaczego więc nie staracie się sami rozstrzygać tak drobnych spraw?<sup>42</sup>

Po co więc chodźcie do sędziów, którzy przecież nawet nie są **chrześcijanami**? Jak widzicie – próbuję was zawstydzić. Czyż wśród was nie ma nikogo na tyle mądrego, żeby mógł rozstrzygać spory? Tymczasem jeden **chrześcijanin** wytacza sprawę drugiemu i wobec niewierzących oskarża swego brata w Chrystusie. Procesowanie się z braćmi przekreśla was jako **chrześcijan**. Dlaczego nie chcecie raczej cierpieć krzywdy?<sup>43</sup>

Chcę tu dodać kilka uwag od siebie. Nie jako rozkaz Pana, ale jako moje dobre rady. Jeśli **chrześcijanin** ma niewierzącą żonę, a chce ona z nim żyć, nie wolno mu jej porzucić ani się z nią rozwieść. I jeśli **chrześcijanka** ma niewierzącego męża, a ten chce z nią zostać, nie wolno jej go opuszczać. **Chrześcijańska** żona przybliży bowiem (...)<sup>44</sup>

Jeśli, na przykład, został ktoś obrzezany, zanim stał się **chrześcijaninem**, nie powinien do tego przykładać wagi. A jeśli ktoś nie jest obrzezany, niech się nie obrzezuje. Ceremonia obrzezania nie ma bowiem w życiu **chrześcijańskim** żadnego znaczenia. Ważne jest tylko, aby podobać się Bogu i przestrzegać Jego przykazań. W zasadzie **chrześcijanin** powinien nadal zajmować się tym, co robił, zanim Bóg go powołał.<sup>45</sup>

Obecnie **chrześcijanie** narażeni są na wielkie niebezpieczeństwa, a nasze życie jest ustawicznie zagrożone. Uważam, że w takich czasach najlepiej nie wychodzić za mąż.<sup>46</sup>

Żona, aż do śmierci męża, stanowi z nim nierozdzielalną całość. Po jego śmierci może ponownie wyjść za mąż, ale tylko za **chrześcijanina**.<sup>47</sup>

Jednak niektórzy **chrześcijanie** nie rozumieją tego. (...)<sup>48</sup>

Teraz czytaj: I List do Koryntian 9,5 cytat (...) żonę **chrześcijankę** (...) na stronie 2. świadectwa.

Przebywając wśród pogan, jak tylko mogę, staram się nie wyróżniać, czyniąc oczywiście tylko to, co przystoi **chrześcijaninowi**. Postępując w ten sposób mogę pozyskać ich zaufanie, a w końcu także okazać się pomocny.<sup>49</sup>

Jeśli ktoś, kto nie jest **chrześcijaninem**, zaprasza was na obiad, przyjmijcie zaproszenie.(...)<sup>50</sup>

Nikommu więc nie dawajcie powodu do zgorszenia – ani Żydom, ani poganom, ani **chrześcijaninom**.<sup>51</sup>

---

42 SŻ I List do Koryntian 6,1-2

43 SŻ I List do Koryntian 6,4-7

44 SŻ I List do Koryntian 7,12-14

45 SŻ I List do Koryntian 7,18-20

46 SŻ I List do Koryntian 7,26

47 SŻ I List do Koryntian 7,39

48 SŻ I List do Koryntian 8,7

49 SŻ I List do Koryntian 9,21

50 SŻ I List do Koryntian 10,27

51 SŻ I List do Koryntian 10,32

W takim razie wszyscy **chrześcijanie**, którzy umarli, są potępieni. I jeśli **chrześcijaństwo** ma dla nas jakieś znaczenie tylko teraz, za życia, jesteśmy najbardziej godni pożałowania ze wszystkich stworzeń.<sup>52</sup>

Opamiętajcie się i przestańcie grzeszyć! Niektórzy z was nie mają bowiem nic wspólnego z **chrześcijaństwem**. Nigdy naprawdę nie poznali Boga. Mówię to, aby was zawstydzić.<sup>53</sup>

Teraz chcę przekazać wam kilka wskazówek co do pieniędzy, jakie zbieracie dla **chrześcijan** w Jerozolimie. Takie same polecenia zostawiłem wspólnotom w Galacji.<sup>54</sup>

Czy pamiętacie Stefanasa i jego rodzinę? Oni pierwsi w Grecji stali się **chrześcijanami**, całe swe życie poświęcając pomocy i służbie braciom.<sup>55</sup>

## II List do Koryntian

(...)Kierujemy ten list do wszystkich **chrześcijan** w Koryncie i w całej Grecji.<sup>56</sup>

Ten właśnie Bóg sprawił, że staliśmy wiernymi **chrześcijanami** i apostołami, głoszącymi dobrą nowinę.<sup>57</sup>

Tak więc i **my, chrześcijanie**, nie mamy na twarzach żadnej zasłony i patrząc na odbicie chwały Pana, stajemy się dzięki działaniu Jego Ducha coraz bardziej do niego podobni.<sup>58</sup>

Sam Bóg łaskawie nam powierzył to wspaniałe zadanie przekazywania ludziom Dobrej Nowiny. Nie załamujemy się zatem i nie starajmy się podstępem nakłaniać ludzi do wiary. **Nie usiłujemy przekonywać do tego, czego nie ma w Piśmie**. Tego rodzaju podstępne metody odrzucamy. Wszyscy, którzy nas znają, zgodzą się z nami, że zawsze mówimy prawdę, jesteśmy bowiem świadomi obecności Boga.<sup>59</sup>

I jak może panować zgoda między Chrystusem i diabłem? Czy możliwa jest wspólnota **chrześcijanina** i człowieka niewierzącego?<sup>60</sup>

Prosimy, abyśmy wzięli zebrane pieniądze, bo chcieli mieć udział w pomocy **chrześcijanom** w Jerozolimie.<sup>61</sup>

Posyłam do was jeszcze jednego, dobrze nam znanego brata, gorliwego **chrześcijanina**.(...)<sup>62</sup>

---

52 SŻ I List do Koryntian 15,18-19

53 SŻ I List do Koryntian 15,34

54 SZ I List do Koryntian 16,1

55 SŻ I List do Koryntian 16,15

56 SŻ II List do Koryntian 1,1

57 SŻ II List do Koryntian 1,21

58 SŻ II List do Koryntian 3,18

59 SŻ II List do Koryntian 4,1-2

60 SŻ II List do Koryntian 6,15

61 SŻ II List do Koryntian 8,4

62 SŻ II List do Koryntian 8,22

*A gdy zacząłem cierpieć głód, także nie musiałem was o nic prosić, bo przystali mi pomoc **chrześcijanie** z Macedonii. Nigdy jeszcze nie prosiłem was choćby o grosz i nie poproszę.*<sup>63</sup>

*Sprawdzajcie więc samych siebie. **Czy naprawdę jesteście chrześcijanami?** Czy odczuwacie w sobie coraz wyraźniej obecność i moc Chrystusa? Czy też tylko udajecie **chrześcijan**, a w rzeczywistości nimi nie jesteście?*<sup>64</sup>

*(...)Modlimy się o to, abyście stali się dojrzałymi **chrześcijanami**.*<sup>65</sup>

*Wszyscy tutejsi **chrześcijanie** przesyłają wam pozdrowienia.*<sup>66</sup>

W tłumaczeniu SŁOWO ŻYCIA, w II Liście do Koryntian, werset 12. podzielono na dwa wersety 12. i 13. i dołożono werset 14. Można? Można.

List do Galatów<sup>67</sup>

*Od Pawła apostoła i od wszystkich **chrześcijan**, którzy wraz ze mną tu się znajdują, do wspólnot w Galacji.*(...)<sup>68</sup>

*Wiecie zapewne, że jako wyznawca religii mojżeszowej, bezlitośnie ścigałem **chrześcijan** i robiłem wszystko, aby ich wyniszczyć.*<sup>69</sup>

*Po tych odwiedzinach udałem się do Syrii i Cylicji, mimo że **chrześcijanie** w Judei nie wiedzieli nawet, jak wyglądam.*<sup>70</sup>

*Z pewnością uszłoby to nawet uwadze, gdyby nie kilku tak zwanych **chrześcijan**, w rzeczywistości fałszywych (...)*<sup>71</sup>

*Wtedy wszyscy pozostali żydowski **chrześcijanie** z Barnabą włącznie, idąc za przykładem Piotra, postąpili również jak hipokryci, choć wiedzieli, że takie postępowanie nie jest słuszne.*<sup>72</sup>

*Czyż straciliście rozsądek? Jeśli usilne trzymanie się żydowskich nakazów nigdy przedtem nie wzbudziło w was życia duchowego, dlaczego sądzicie, że teraz pozwoli to wam stać się lepszymi **chrześcijanami**.*<sup>73</sup>

*Nie jesteśmy już więc Żydami lub Grekami, niewolnikami lub wolnymi ludźmi, a nawet mężczyznami czy kobietami, ale wszyscy jesteśmy równi, jesteśmy **chrześcijanami**. Stanowimy jedno w Chrystusie.*<sup>74</sup>

---

63 SŻ II List do Koryntian 11,9

64 SŻ II List do Koryntian 13,5

65 SŻ II List do Koryntian 13,9

66 SŻ II List do Koryntian 13,13

67 BW List do Galacjan

68 SŻ List do Galatów 1,1

69 SŻ List do Galatów 1,13

70 SŻ List do Galatów 1,21-22

71 SŻ List do Galatów 2,4

72 SŻ List do Galatów 2,13

73 SŻ List do Galatów 3,3

74 SŻ List do Galatów 3,28

## List do Efezjan

*Drodzy przyjaciele, zawsze wierni Panu **chrześcijanie** w Efezie! **Pisze do was Paweł, wybrany przez Boga apostoł Jezusa Chrystusa.***<sup>75</sup>

*Również i wy, którzy usłyszeliście Dobrą Nowinę o zbawieniu i zaufaliście Chrystusowi, otrzymaliście dowód przynależności do Boga – pieczęć Ducha Świętego, dawno obiecanego wszystkim **chrześcijanom.***<sup>76</sup>

*Dlatego właśnie, odkąd usłyszałem o waszej mocnej wierze w Pana Jezusa i o miłości jaką żywiecie do wszystkich **chrześcijan** (...)*<sup>77</sup>

*I mimo że niczym na to nie zasłużyłem, będąc najmniej znaczącym wśród wszystkich **chrześcijan** (...)*<sup>78</sup>

*Nieustannie módlcie się w Duchu. Przynoście do Boga swe potrzeby i gorliwie módlcie się za wszystkich **chrześcijan.***<sup>79</sup>

*Moi bracia **chrześcijanie**, Bóg obdarzy was pokojem i miłością oraz wiarą od Boga Ojca i Pana Jezusa Chrystusa.*<sup>80</sup>

## List do Filipian

*Paweł i Tymoteusz, słudzy Jezusa Chrystusa, do biskupów, diakonów i wszystkich **chrześcijan** w Filipi.*<sup>81</sup>

*Dzięki mojemu cierpieniu wielu **chrześcijan** wyzbyło się lęku przed kajdanami, tak że z coraz większą odwagą opowiadają o Chrystusie.*<sup>82</sup>

*Bez względu na to, co mnie spotka, pamiętajcie, by zawsze tak żyć, jak powinni żyć **chrześcijanie.***<sup>83</sup>

***My, chrześcijanie**, chlubimy się zasługami Chrystusa Jezusa i zdajemy sobie sprawę z tego, że sami nie potrafimy siebie zbawić.*<sup>84</sup>

*Mam nadzieję, że wy, którzy jesteście dojrzałymi **chrześcijanami**, zgodzicie się ze mną. Jeśli jesteście odmiennego zdania, wierzę, że Bóg wam to wyjaśni.*<sup>85</sup>

---

75 SŻ List do Efezjan 1,1

76 SŻ List do Efezjan 1,13

77 SŻ List do Efezjan 1,15

78 SŻ List do Efezjan 3,8

79 SŻ List do Efezjan 6,18

80 SŻ List do Efezjan 6,23

81 SŻ List do Filipian 1,1

82 SZ List do Filipian 1,14

83 SŻ List do Filipian 1,27a

84 SŻ List do Filipian 3,3b

85 SŻ List do Filipian 3,15

*Już kiedyś wam mówiłem i teraz ze łzami w oczach powtarzam: wielu jest takich, którzy idą drogą **chrześcijaństwa**, lecz w rzeczywistości są wrogami krzyża Chrystusa.*<sup>86</sup>

**PS** *Pozdrówcie wszystkich **chrześcijan** ode mnie, a także od braci, którzy są ze mną.*<sup>87</sup>

#### List do Kolosan

*Modlimy się też, abyście napelnieni Jego potężną i chwalebą mocą, rozwijali się w **chrześcijaństwie** bez względu na okoliczności, w których się znajdujecie. Bądźcie zawsze rozradowani w Panu i (...)*<sup>88</sup>

*Pozdrawia was również Jezus Justus. Są to jedyni żydowscy **chrześcijanie**, którzy tu ze mną pracują dla Królestwa Bożego i są dla mnie wielką poiechą.*<sup>89</sup>

*Zapewniam was, że niestrudzenie bojował w modlitwach za was, jak i za **chrześcijan** w Laodycei i w Hierapolis.*<sup>90</sup>

#### I List do Tesaloniczan

Przemawiamy bowiem jako wysłańcy Boga, który powierzył nam ogłaszanie prawdy. **Nie przyszło nam nawet na myśl, by choć odrobinę zmienić Jego orędzie, dostosowując się do upodobań słuchaczy.** Służymy wszak samemu Bogu, który zna najskrytsze myśli naszego serca.<sup>91</sup> I chwala wam "wysłańcy Boga". (dopisek mój MZ)

*Jeśli bowiem wierzymy, że Jezus umarł, a potem został ponownie zbudzony do życia, możemy być pewni, że w dniu Jego powrotu, Bóg zatroszczy się również o wszystkich zmarłych **chrześcijan**.*<sup>92</sup>

#### II List do Tesaloniczan

*Drodzy bracia, oto rozkaz wydany w imieniu naszego Pana Jezusa Chrystusa i poparty Jego autorytetem: trzymajcie się z dala od każdego **chrześcijanina**, który trawi dni na lenistwie i nie przykłada się do uczciwej pracy według wzoru, jaki wam zostawiliśmy.*<sup>93</sup>

---

86 SŻ List do Filipian 3,18

87 SŻ List do Filipian 4,21

88 SŻ List do Kolosan 1,11

89 SŻ List do Kolosan 4,11

90 SŻ List do Kolosan 4,13

91 SŻ I List do Tesaloniczan 2,4

92 SŻ I List do Tesaloniczan 4,14

93 SŻ II List do Tesaloniczan 4,6

## I List do Tymoteusza

Zależy mi bowiem, aby wszyscy **chrześcijanie w tym mieście** przepelnieni byli miłością wypływającą z czystego serca, ich zaś myśli były prawe, a wiara mocna.<sup>94</sup>

Nakazuję, aby **chrześcijanie** modlili się i błagali Boga o Boże miłosierdzie dla wszystkich ludzi, dziękując za nich Bogu.<sup>95</sup>

Kobiety zaś powinny postępować rozsądnie i skromnie się ubierać. Niechaj **chrześcijanki** poznaje się po uprzejmości i dobrych uczynkach, a nie po uczesaniu, biżuterii czy modnych strojach.<sup>96</sup>

Powinien też cieszyć się dobrą opinią u ludzi spoza wspólnoty, to znaczy u tych, którzy nie są **chrześcijanami** (...)<sup>97</sup>

Ćwicz się więc w pobożności i staraj się być coraz lepszym **chrześcijaninem**, bo to jest przydatne zarówno w życiu obecnym, jak i przyszłym.<sup>98</sup>

Przyjmij to jako zasadę, aby **chrześcijanie** wiedzieli, jak należy postępować. Kto nie potrafi zapewnić bytu swoim bliskim, zwłaszcza rodzicom, nie ma prawa nazywać się **chrześcijaninem**. Taki człowiek jest gorszy od poganina.<sup>99</sup>

Winna prowadzić przykładowe życie i cieszyć się opinią, że dobrze wychowywała dzieci, była gościnna, uczynna dla **chrześcijan**, że pomagała chorym i pokrzywdzonym, chętnie okazywała miłość.<sup>100</sup>

Postępując w ten sposób, zgromadzą prawdziwy skarb w niebie, jedyną pewną lokatę na całą wieczność! A przy tym ich życie **chrześcijańskie** na ziemi stanie się owocne.<sup>101</sup>

## II List do Tymoteusza

Jak wiesz, wszyscy **chrześcijanie**, którzy tu przybyli z Azji, zdążyli już mnie opuścić. Nawet Figelos i Hermogenes.<sup>102</sup>

(...)Głoszą bowiem kłamstwo, że zmartwychwstanie już miało miejsce i podcinają w ten sposób wiarę **chrześcijan**, którzy im uwierzyli. (...) "Pan zna tych, którzy należą do Niego" i "Niech unika złego postępowania człowiek, który nazywa siebie **chrześcijaninem**".<sup>103</sup>

---

94 SŻ I List do Tymoteusza 1,5

95 SŻ I List do Tymoteusza 2,1

96 SŻ I List do Tymoteusza 2,9-10

97 SŻ I List do Tymoteusza 3,7

98 SŻ I List do Tymoteusza 4,8b

99 SŻ I List do Tymoteusza 5,7-8

100 SŻ I List do Tymoteusza 5,10

101 SŻ I List do Tymoteusza 6,19

102 SŻ II List do Tymoteusza 1,15

103 SŻ II List do Tymoteusza 2,18b;19b

Poza tym wiedz, Tymoteuszu, że w czasach ostatecznych nadejdą dni, w których nie będzie łatwo być *chrześcijaninem*.<sup>104</sup>

A ponieważ nauczyciele ci walczą z prawdą, tak jak niegdyś Jannes i Jambres walczyli z Mojżeszem, ich umysł jest zdemoralizowany, spaczony i nie ma nic wspólnego z *chrześcijaństwem*.<sup>105</sup>

List do Tytusa

Wielu jest bowiem takich, którzy odmawiają posłuszeństwa sądząc, że wszyscy *chrześcijanie* muszą przestrzegać *praw żydowskich*.<sup>106</sup>

**Wielu bowiem jest niekarnych, pustych gadułów, zwodzicieli, zwłaszcza spośród tych, którzy są obrzezani;**<sup>107</sup>

I to jest prawda! Napominaj więc tamtejszych *chrześcijan* tak surowo jak to konieczne, aby utwierdzić ich w wierze.<sup>108</sup>

Ty zaś wzywaj do uczciwego życia zgodnego z nauką *chrześcijańską*.<sup>109</sup>

Niechaj ich sąsiedzi nie mają powodów do krytykowania *chrześcijaństwa*.<sup>110</sup>

Pamiętaj, że wszystko co ci powiedziałem, jest prawdą. Przypominaj o tym zawsze, aby *chrześcijanie* nieustannie starali się postępować dobrze, bo to jest nie tylko słuszne, ale i *pożyteczne*.<sup>111</sup>

List do Filemona – czysty

List do Hebrajczyków

Lecz Chrystus, wierny Syn Boga, sprawuje nad domem Bożym całkowitą władzę. Tym domem jesteśmy *my, chrześcijanie* – Bóg mieszka w nas! - o ile do końca zachowamy niewzruszoną odwagę, radość i ufność w Panu.<sup>112</sup>

Tak długo jesteście *chrześcijanami*, że powinniście już nauczać innych, a tymczasem cofnęliście się tak bardzo, że od nowa trzeba was uczyć podstawowych prawd Słowa Bożego. Jesteście jak niemowlęta karmione mlekiem, które nie dorosły do przyjmowania stałego pokarmu.

---

104 SŻ II List do Tymoteusza 3,1

105 SŻ II List do Tymoteusza 3,8

106 SŻ List do Tytusa 1,10

107 BW List do Tytusa 1,10

108 SŻ List do Tytusa 1,13

109 SŻ List do Tytusa 2,1

110 SŻ List do Tytusa 2,5b

111 SŻ List do Tytusa 3,8

112 SŻ List do Hebrajczyków 3,6

A kiedy ktoś ciągle żywi się tylko mlekiem, to wiadomo, że niezbyt daleko zaszedł w swym **chrześcijańskim** życiu i nie potrafi odróżnić dobra od zła. Nadal jest **chrześcijańskim** niemowlęciem! Nigdy nie będziecie w stanie spożywać stałego pokarmu duchowego ani rozumieć głębszych prawd Słowa Bożego, dopóki nie staniecie się dojrzałymi **chrześcijanami** i przez czynienie dobra nie nauczycie się odróżniać go od zła. Przestańmy więc dreptać w miejscu, ciągle powracając do podstaw nauki o Chrystusie, ale przejdźmy do dalszych zagadnień i stańmy się dorosłymi, trzeźwo myślącymi **chrześcijanami**.<sup>113</sup>

Wiedząc bowiem, co was czeka, nie znużycie się swoim **chrześcijańskim** życiem ani nie staniecie się otepiali czy obojętni duchowo, lecz z zapalem naśladować będziecie tych, którzy dzięki głębokiej wierze i cierpliwości otrzymali od Boga wszystko, co obiecał.<sup>114</sup>

Pozdrowienia przesyłają wam również **chrześcijanie** z Italii.<sup>115</sup>

List Jakuba

**Jakub, sługa Boga i Pana Jezusa Chrystusa, pozdrawia dwanaście pokoleń, które żyją w rozproszeniu.**<sup>116</sup>

Jakub, sługa Boga i Pana Jezusa Chrystusa. Pozdrawiam wszystkich **żydowskich chrześcijan** rozproszonych po całym świecie.<sup>117</sup>

Niech się cieszy **chrześcijanin** niewiele znaczący w tym świecie, bo ma dużą wartość w oczach Pana.<sup>118</sup>

Jeśli ktoś twierdzi, że jest **chrześcijaninem**, a nie potrafi zapanować nad swoim językiem, sam siebie oszukuje, a jego **religijność** w istocie niewiele znaczy. Dla Boga prawdziwym i nienagannym **chrześcijaninem** jest ten, kto troszczy się o sieroty i wdowy, wiernie trwa przy Panu i nie ulega złym wpływom tego świata.<sup>119</sup>

(...) to takie postępowanie stawia pod znakiem zapytania wasze **chrześcijaństwo**; wskazuje, że kierują wami niewłaściwe pobudki.<sup>120</sup>

Drodzy bracia, nie ma sensu mówić, że wierzycie i jesteście **chrześcijanami**, jeśli nie jest to potwierdzone tym, co robicie. Czy taka wiara może kogoś zbawić?<sup>121</sup>

---

113 SŻ List do Hebrajczyków 5,12-6,1a

114 SŻ List do Hebrajczyków 6,12

115 SŻ List do Hebrajczyków 13,24b

116 BW List Jakuba 1,1

117 SŻ List Jakuba 1,1

118 SŻ List Jakuba 1,9

119 SŻ List Jakuba 1,26-27

120 SŻ List Jakuba 2,4

121 SŻ List Jakuba 2,14

## I List Piotra

Piotr, apostoł Jezusa Chrystusa, do *chrześcijan* pochodzenia *żydowskiego*, wygnanych z Jerozolimy i rozproszonych po Poncie, Galacji, Kapadocji, Azji i Bityni (...) <sup>122</sup>

Cieszcie się, gdy dotykają was przekleństwa i wyzwiska tylko dlatego, że jesteście *chrześcijanami*, bo wtedy Duch Boży przejawia w was całą swoją chwałę. <sup>123</sup>

Bo nadchodzi czas sądu, który najpierw przecież obejmie Boże dzieci. A skoro nawet *my, chrześcijanie*, staniemy przed sądem, to jakże okropny los czeka ludzi, którzy nie uwierzyli w Pana. <sup>124</sup>

Odpierajcie jego ataki zdecydowanie i odważnie. Miejcie ufność w Panu i pamiętajcie, że *chrześcijanie* na całym świecie znoszą podobne cierpienia. <sup>125</sup>

Pozdrówcie się nawzajem pocałunkiem *chrześcijańskiej* miłości. Niech pokój pozostanie ze wszystkimi, którzy są w Chrystusie. Piotr <sup>126</sup>

## II List Piotra czysty

### I List Jana

Jeśli ktoś twierdzi: "Jestem *chrześcijaninem*, zmierzam do niebios, należę do Chrystusa", a jednak nie czyni tego, co nakazuje Chrystus, jest kłamcą. Ci natomiast, którzy wykonują polecenia Chrystusa, rozwijają w sobie miłość do Boga. Po tym można poznać prawdziwego *chrześcijanina*. Kto się uważa za *chrześcijanina*, powinien żyć tak jak Chrystus. <sup>127</sup>

Ktokolwiek mówi, że chodzi w światłości Chrystusa, a nienawidzi drugiego *chrześcijanina*, nadal tkwi w ciemności. <sup>128</sup>

Kto jednak nienawidzi brata – *chrześcijanina*, błądzi w duchowym mroku i nie wie dokąd idzie; oslepl w ciemnościach i nie widzi drogi. <sup>129</sup>

Mówię o tym do was, dojrzały *chrześcijanie*, ponieważ znacie Chrystusa, który istnieje od początku. <sup>130</sup>

Kto prowadzi grzeszne życie i nie okazuje *chrześcijańskiej* miłości, na pewno nie należy do rodziny Bożej. <sup>131</sup>

---

122 SŻ I List Piotra 1,1  
123 SŻ I List Piotra 4,14  
124 SŻ I List Piotra 4,17  
125 SŻ I List Piotra 5,9  
126 SŻ I List Piotra 5,14  
127 SŻ I List Jana 2,4-6  
128 SŻ I List Jana 2,9  
129 SŻ I List Jana 2,11  
130 SŻ I List Jana 2,13a  
131 SŻ I List Jana 3,10b

Okazując miłość innym **chrześcijanom**, dowodzimy, że zostaliśmy wyrwani z piekła i otrzymaliśmy życie wieczne. Jeśli więc ktoś nie okazuje miłości wobec braci, zmierza do wiecznej śmierci.<sup>132</sup>

Weźmy na przykład człowieka uważającego się za **chrześcijanina**, który choć żyje w dostatku, a nie pomaga bratu potrzebującemu wsparcia. Czyż w kimś takim może przebywać miłość Boża?<sup>133</sup>

Jeśli zobaczycie, że ktoś z **chrześcijan** popełnia grzech, który nie powoduje śmierci, proście Boga, aby mu przebaczył, a wtedy Bóg nie pozbawi go życia, jeśli rzeczywiście nie był to grzech śmiertelny. Istnieje jednak grzech, który pociąga za sobą śmierć, i jeśli **chrześcijanin** popełnił taki grzech, nie ma sensu się za niego modlić.<sup>134</sup>

## II List Jana

Uważam za konieczne przypomnieć wam, drodzy przyjaciele, starą zasadę, przekazaną nam na samym początku, że **chrześcijanie** powinni darzyć się wzajemną miłością.<sup>135</sup>

## III List Jana czysty

### List Judy

Juda, sługa Jezusa Chrystusa i brat Jakuba, do wszystkich **chrześcijan**, wybranych przez Boga Ojca, których strzeże i ochrania Jezus Chrystus.<sup>136</sup>

Piszę o tym dlatego, że do waszego grona wślizgnęli się bezbożni nauczyciele, twierdzący, że **chrześcijanin** może postępować tak, jak mu się podoba, bez obawy, że spotka go kara Boża.<sup>137</sup>

Słowo "**chrześcijanin**" w oryginalnym języku greckim, Nowego Testamentu występuje 3 (trzy razy): Dzieje Apostolskie 11, 26; 26, 28 i I List Piotra 4, 16. *A gdy go znalazł, przyprowadził go do Antiochii. I tak się ich sprawy ułożyły, że przez cały rok przebywali razem w zborze i nauczali wielu ludzi; w Antiochii też nazwano po raz pierwszy uczniów **chrześcijanami**.*<sup>138</sup> *A na to Agryppa do Pawła: Niedługo, a przekonasz mnie, bym został **chrześcijaninem**.*<sup>139</sup> *Wszakże jeśli cierpi jako **chrześcijanin**, niech tego nie uważa za hańbę, niech raczej tym imieniem wielbi Boga.*<sup>140</sup>

---

132 SŻ I List Jana 3,14

133 SŻ I List Jana 3,17

134 SŻ I List Jana 5,16-17

135 SŻ II List Jana 5

136 SŻ List Judy 1

137 SŻ List Judy 4a

138BW Dzieje Apostolskie 11,26

139BW Dzieje Apostolskie 26,28

140BW I List Piotra 4,16

1. Wikipedia

## Instytut Wydawniczy Agape

Instytut Wydawniczy „Agape” – wydawnictwo [Kościoła Zielonoświątkowego w Polsce](#).

Wydawnictwo publikuje książki o tematyce [biblijnej](#), katechetycznej i wyznaniowej, śpiewniki (*Pieśni Radości*) oraz liczne nagrania muzyczne ([kasety audio](#), [płyty CD](#)). W 1989 roku wydano *Słowo Życia* parafrazę Nowego Testamentu. W latach 2005-2013 dyrektorem instytutu był [Kazimierz Sosulski](#).

### Linki zewnętrzne<sup>[edytuj | edytuj kod]</sup>

• [Oficjalna strona Instytutu Wydawniczego „Agape”](#)

2. Strona internetowa

## Ta witryna jest nieosiągalna

Nie udało się znaleźć adresu IP serwera ze stroną [www.agape.kz.pl](http://www.agape.kz.pl).

- [Uruchom Diagnostykę sieci systemu Windows](#).  
DNS\_PROBE\_FINISHED\_NXDOMAIN

3. Moje kontakty ze SŁOWEM ŻYCIA

W 2009 roku na Warmii i Mazurach zorganizowano ewangelizację *ZŁAP TEN PODMUCH*. Jednym z pomocniczych narzędzi było SŁOWO ŻYCIA parafraza Nowego Testamentu. Nigdy tego tłumaczenia nie przeczytałem, a zajrzałem do niego kilka razy. Po ewangelizacji, w zborze Kościoła Zielonoświątkowego w Bartoszycach, zostało kilkaset książek. Były one później rozdawane podczas wieloletnich akcji ewangelizacyjnych *GWIAZDKOWA NIESPODZIANKA*. Sam brałem udział w rozdaniu około dwustu sztuk książek. Aż do jesieni obecnego roku kilka książek leżało sobie spokojnie w biblioteczce. I przyszedł ten dzień, rozważanie *LISTU JAKUBA*, różne przekłady i szok. W modlitwie przeprosiłem Boga za udział w rozpowszechnianiu książek, za lenistwo w czytaniu i za wyrządzone domniemane szkody, i prosiłem o wybaczenie. Wszystkie istniejące gdziekolwiek egzemplarze tej książki należy oddać na makulaturę i dłużej nie obrażać Słowa Bożego.

Statystyka *chrześcijanin* BIBLIA – 3 razy SŁOWO ŻYCIA ponad 130 razy. **Sola scriptura, amen.**

Skończyłem 11 listopada 2019 roku